

GLI ATTI  
DEL  
COMUNE DI MILANO  
NEL SECOLO XIII

A CURA DI  
MARIA FRANCA BARONI

---

VOL. III - 1277-1300

ALESSANDRIA  
TIPOLITOGRAFIA FERRARIS

---

1992

modium I sicallis; item in campeto I suprascripti Iacomolli steria IIII sicallis; item in campeto I quod consueverat tenire per suprascriptum Perronum de Castroseprio et modo tenetur per Bernabalem Marteganam<sup>e</sup>, iacente ubi dicitur<sup>a</sup> ad Longum, steria II sicallis; item in campeto I quod consueverat tenire per suprascriptum Perronum et modo tenetur per suprascriptum Ogium, iacente ubi dicitur in Sorino, steria VI sicallis; item in campeto I Marchixi Riperti<sup>b</sup> iacente ubi dicitur in Traversera modios III sicallis; item in campeto I Rugerii Medici iacente ubi dicitur in Traversera modium I sicallis; item in campeto I Laurenti<sup>a</sup> Sugi iacente ubi dicitur Supra Monte<sup>b</sup> steria III sicallis; item in campeto uno quod consueverat tenire per suprascriptum Perronum et modo tenetur per suprascriptum Ogium, iacente ubi dicitur in Pradello; item in campeto I heredum condam Gualandi de Mana, iacente<sup>b</sup>, modium I sicallis; item in campeto I heredum condam Perri Guidoldi steria VII sicallis; item in campeto<sup>f</sup> I Ferairolli Ferrarii modios II sicallis. Item Perronus Cerrus dedit voluntarie in deposito suprascriptis consullibus tinam I vallentem solidos X tertiorum. Item Bergollus Ferrarius fecit similem depositum de carro I et de tina I vallentibus solidos XXX tertiorum. Item Golzanus Ferrarius fecit similem depositum I de carro I et tina I vallentibus solidos XX tertiorum. Suprascriptus servitor precepit<sup>g</sup> suprascriptis omnibus suprascriptis<sup>b</sup> consullibus ut habeant et teneant salvas penes eos eorum nomine et nomine communis suprascripti loci tam nobillium quam vicinorum sub suprascripta<sup>h</sup> pena et bano et plus ad voluntatem suprascripti iudicis, et fatiant segare et colligere tempore congruo ad expensas suprascripte blave; et dedit eis, si quis vult contradicere, terminum die mercurii proximo. Postea vero, suprascripto anno, die iovis XXVI die mensis iunii, dictus iudex dixit, firmavit et corroborabit<sup>i</sup> suprascriptam contestationem factam ita ut perpetuo valeat et teneat et ei fides adhibeat tamquam publice scripture. Cridat(um) per Andream de Galbiate servitorem communis Mediolani, presentibus Pizo de Aliate et Lafranco de Cumis et Dominico Boniperti, omnibus testibus civitatis Mediolani<sup>j</sup>.

Ego Obizo Ferrarius de Dugniano notarius camere palatii communis Mediolani traxi et subscrisi.

<sup>a</sup> Segue parola cancellata. <sup>b</sup> Così in B. <sup>c</sup> Segue d. <sup>d</sup> Alferi su Comitis cancellato. <sup>e</sup> Bernabalem Marteganam su parola cancellata. <sup>f</sup> campeto in B. <sup>g</sup> precepit con segno abbreviativo. <sup>h</sup> suprascripta nell'interlinea. <sup>i</sup> die - corroboravit su rasura. <sup>j</sup> factam ita ut - Mediolani di mano del notaio che sottoscrive.

## CDXXXII.

1287 giugno 27, venerdì

Anrico della Fontana giudice ed assessore del podestà di Milano ordina a Uberto de Melegiano notaio e servitore del comune di recarsi, a seguito petizione della canonica di S. Maria Iemale di Milano, nel luogo di Olzate Olona per chiedere la misurazione e la consegna delle terre della canonica.

Notaio Gaspare Medico, del palazzo del comune.

40 Inserto nell'atto che segue.

Il precezzo, datato erroneamente nel protocollo giugno 28, è stato, in realtà, emesso il 27 giugno, come risulta dalla dichiarazione del notaio del comune che lo sottoscrive. V. anche nota introduttiva all'atto che segue.

CDXXXIII.

1287 giugno 28, sabato, Olgiate Olona

Uberto de Melegiano notaio e servitore del comune di Milano, su precezzo di Anrico della Fontana giudice ed assessore del podestà, di cui all'atto precedente, si reca nel luogo di Olgiate Olona per ordinare la misurazione e la consegna delle terre della canonica di S. Maria Iemale di Milano.

Originale in Archivio di Stato in Milano, Fondo relig., Perg., Milano, Decumani, cart. 391, s. n. (A).  
Copia della fine del sec. XVIII in Biblioteca Ambrosiana in Milano, G. C. Della Croce, Cod. dipl. Mediol., I 19, c. 134, con data 1277 (B).

L'atto viene inserito sotto l'anno 1287 in quanto indizione e giorno della settimana corrispondono a tale anno. Inoltre, l'assessore Anrico della Fontana risulta in carica nel 1287.

Non è chiara la correzione da parte dello stesso notaio e servitore in *septuageximo* su *octuageximo* e inserimento di *s* posto davanti alle altre lettere. Il precezzo inserto porta, invece, scritto chiaramente *septuageximo septimo*, mentre gli altri elementi della data corrispondono, come sopra, al 1287. Potrebbe darsi che il notaio, accortosi dell'errore nella data del precezzo, nell'intento di correggere, abbia erroneamente corretto la data dell'atto. D'altra parte, la sottoscrizione del notaio e servitore è autografa, come da confronto con atto del 1283 novembre 22.

Il notaio e servitore è scorretto.

(ST) In nomine Domini. Anno dominice incarnationis milleximo ducenteximo [octu]ageximo<sup>a</sup> septimo, die sabati vingintib<sup>b</sup> et octo iunii, indictione quintadecima. Com<sup>b</sup> datum eset in mandato michi Uberto de Melegiano notario et servitori communis Mediolani et mensuratori a domino Anrico de la Fontana iudici<sup>b</sup> et assessore potestatis Mediolani ut, ad petitionem domini archipresbiteri Sancte Marie Yemalis decumanorum et capituli illius ecclesie, irem<sup>c</sup> in omnibus locis et partibus ubi dictus archipresbiter vellet et cuiuslibet de capitulo vel eius nontius et specialiter in loco Olzate Ollona et cogere homines quos ipse dominus archipresbiter velet vel eius nontius sacramento spetiali, tacticis scripturis, consignandi et determinandi omnes terras et possessiones et sedimina et omnia iura<sup>d</sup> que ipsa ecclesia habet in ipso loco vel alibi, et hoc secundum quod in precepto uno continetur. Tenor cuius talis est. In nomine Domini.<sup>d</sup> Anno milleximo ducenteximo septuageximo<sup>e</sup> septimo, die sabati XXVIII<sup>e</sup> die iunii. Precepit dominus Anrichus de la Fontana iudex et assessor potestatis Mediolani Uberto de Melgiano<sup>b</sup> notario et servitori communis Mediolani et mensuratori quatinus vadat, ad petitionem domini archipresbiteri ecclesie Sancte Marie Yemalis decumanorum et cuiuslibet de capitulo illius ecclesie, in omnibus<sup>f</sup> locis et burgis vel partibus in quibus vel eorum dicta ecclesia et canonica et capitulum<sup>d</sup> abbet<sup>b</sup> terras et sedimina vel domos et possessiones vel decimam vel allia iura ad fatiendum vel fieri ad<sup>b</sup> fatiendum eis vel suis nontiis consignare et determinare et mensurare et de novo coherentiare petia<sup>b</sup> per petiam et de re in rem eas et ea per homines qui eas et ea tenent et laborant vel voluerunt et laboraverunt et per allios homines illorum locorum et partium vel ab alliis partibus per illos qui noti sunt ex illis et sciunt eas et ea per sacramentum et ultra<sup>d</sup> sub pena et banno ad eiusdem iudicis voluntatem, et cogat et precipiat et cogere et precipere possit et debeat consules et hoffitiales et singulares personas illorum locorum et partium tam nobilium quam vicinorum ut incontinenti post precepti<sup>b</sup> dicti servitoris eis et eidem dicti<sup>b</sup> servitori dent et prestant opem et auxilium et iuvamen validum ad predicta omnia fatienda et fieri fatienda et eligere et dare eis consignatores de vicinis suis de illis qui noti sunt ex illis terris et rebus usque ad quantitatem<sup>g</sup> secundum quod eis videbitur, qui debeat eis consignare eas et ea et coherentiare. De qua consignatione et determinatione dictus servitor, qui est nota-

rius, incontinenti fatiat et scribat publicum instrumentum, unum et plura, si necesse fueris<sup>b</sup> et eis placuerit; et postea si aliquis voluerit contradicere veniat coram suprascripto iudice ad terminum datum per suprascriptum servitorem. Quod preceptum fuit signatum per Gasparum Medicum notarium pallatii communis Mediolani die veneris XXVII die iunii. Et sic dictus servitor una cum Vixino de<sup>d</sup> Azello nontio suprascripti domini archipresbiteri et sindico illius capitulli in communi vicinantia loci de Olzate Ollona, Gulielmus Serambroxius et Iacobus Calcaterra qui dicitur Zarabelus, consules illius loci de Olzate Ollona, et Iacobus Rampinus vicinus illius loci iuraverunt ad sancta Dei evangelia, tactis sacris scripturis, consignandi et determinandi et parificandi ut supra.

5      10      15      20      25      30      35

Et sic die sabati XXVIII die iunii predicti iurati consignaverunt et determinaverunt infra scriptas petias terre iacente<sup>b</sup> in territorio dicti loci suprascripto Vixino de Azello sindico dicti capitulli, et que terre sunt de prebenda domini Pagani Prealoni canonici Sancte Marie Yemalis decumanorum. Im<sup>b</sup> primis, petia una vinee, et consuevit esse campus, et iacet ubi dicitur ad Zovenam, cui coheret a mane Sancti Stephani de Olzate, a meridi die similiter, a sero Guilielmi de Landriano, a monte accessum, et est pertice sex et tabure quinque. Secunda petia est campus, et consuevit esse vinea, et iacet ubi dicitur in Valodra, cui coheret a mane Iacobi Musche, a meridie accessum, a sero Iacobi Cristiani, a monte Iacobi Musche, et est pertice sex et tabure octo. Tertia petia est campus ibi prope, cui choeret<sup>b</sup> a mane Iacobi Musche, a meridie Sancti Stephani de Olzate, a sero heredum condam Guifredi de Landriano et in parte Sancti<sup>h</sup> Stephani de Olzate, a monte via, est tabure quadraginta. Quarta petia est campus, et consuevit esse vinea, et iacet ubi dicitur in Rommagnollo siu<sup>b</sup> in Pertegue, cui est a mane Cabrii de Landriano et fratre, assero et a monte similiter, a meridie via, et est pertice duodecim et tabure<sup>b</sup>, de quibus perticis duodecim tenet<sup>b</sup> Gabrius<sup>b</sup> de Landriano et fratres pertice due a mane parte. Quinta petia est campus et vinea, et consuevit esse campus, et iacet ubi dicitur ad Orezium, cui est a mane et a monte via, a meridie et assero heredum condam Iacobi de Baxilica, et est pertice novem et tabure [decem] et octo, et consueverat esse in petiis tribus, et modo est insimul: prima petia erat pertice quatuor et tabure quatuor, secunda erat pertice trex et tabule<sup>b</sup> quatuordecim, tertia erat pertice due. Sesta petia est vinea, et iacet ibi prope, ad Orezim<sup>b</sup>, cui est a mane via, a meridie et a sero et a monte heredum condam Iacobi de Baxilica, et est pertice undecim et tabure duodecim. Que omnes terre tenentur per Beltramus et Albertum fratres qui dicuntur de Baxilica et per Beltramum nepotem eorum. Ipso die, in platea ipsius loci, presentibus Iacobo de Landriano fillio condam ser Alberti et Stephano Grillio filli<sup>b</sup> condam Maifredi et Ambroxio de Pescina filio condam Iacobi, omnes de loco Olzate Olona, testibus, dicti iurati post consignationem factam dixerunt et protestati fuerunt suo sacramento, lecte omnes predicte terre, in predicto lloco<sup>b</sup> coram suprascriptis testibus quod ille terre sunt bene consignate et sunt ipsius ecclesie Sancte Marie Yemalis decumanorum et quod allie terre possent esse in territorio illius loci, set eos ignorant.

40      45

(ST) Ego Ubertus de Melegiano, filius condam Castelli, notarius, porte Ticinensis, porochie Sancti Iohannis ad Concham, tradidi et scripssi<sup>b</sup> et predictam terram mensuravi.

<sup>a</sup> In A la parte iniziale dell'anno, che si propone tra parentesi quadra, era stata corretta su rasura dallo stesso notaio in septu, con l'introduzione della s davanti alle altre lettere: v. nota introduttiva all'atto. <sup>b</sup> Così in A. <sup>c</sup> irem manca in A. <sup>d</sup> Segue parola cancellata. <sup>e</sup> Così in A, si pensa per errore: v. nota introduttiva all'atto. <sup>f</sup> nomibus in A. <sup>g</sup> quantitatatem senza segno abbreviativo. <sup>h</sup> Segue Sancti ripetuto.